

العنوان: قراءة في كتاب : marocaine presse La-Baida Jamaa

d'expression francaise des orginies

المصدر: مجلة أمل

الناشر: محمد معروف

المؤلف الرئيسي: بيضا، جامع

مؤلفین آخرین: بوطالب، إبراهیم(عارض)

المجلد/العدد: مج 7, ع 19,20

محكمة: لا

التاريخ الميلادي: 2000

الصفحات: 226 - 220

رقم MD: 130188

نوع المحتوى: عروض كتب

قواعد المعلومات: HumanIndex, EcoLink, AraBase

مواضيع: المغرب، عرض و تحليل الكتب، الكتابة التاريخية، المصادر

التاريخية، الصحافة الفرنسية، الصحف الفرنسية، القرن 19 م،

المغرب، التاريخ

رابط: http://search.mandumah.com/Record/130188

© 2023 المنظومة. جميع الحقوق محفوظة.

هذه المادة متاحة بناء علَى الإتفاق الموقع مع أصحاب حقوق النشر، علما أن جميع حقوق النشر محفوظة. يمكنك تحميل أو طباعة هذه المادة للاستخدام الشخصي فقط، ويمنع النسخ أو التحويل أو النشر عبر أي وسيلة (مثل مواقع الانترنت أو البريد الالكتروني) دون تصريح خطي من أصحاب حقوق النشر أو المنظومة.



## للإستشهاد بهذا البحث قم بنسخ البيانات التالية حسب إسلوب الإستشهاد المطلوب:

إسلوب APA

بيضا، جامع، و بوطالب، إبراهيم. (2000). قراءة في كتاب: La-Baida Jamaa بيضا، جامع، و بوطالب، إبراهيم. (2000). قراءة في كتاب: La-Baida Jamaa مجلة أمل، مج 7, ع 19,20، 220 - 220. مسترجع من

http://search.mandumah.com/Record/130188

إسلوب MLA

بيضا، جامع، و إبراهيم بوطالب. "قراءة في كتاب: Presse La-Baida Jamaa بيضا، جامع، و إبراهيم بوطالب. "قراءة في كتاب: 19,20هــــ أمل مج 7, ع 19,20 ". Aarocaine D'expression Francaise Des Orginies." (2000): 220 - 226. مسترجع من

http://search.mandumah.com/Record/130188

## قراءة في كتاب

Jamaa Baida-La presse marocaine d'expression française des origines A 1956. (Publications de la Faculté des Lettres. Rabat. 1996).

ذ. إبراهيم بوطالب \*

هل يجوز أن تعتمد الصحافة كمصدر من مصادر التوثيق التاريخي ؟وكيف ينطبق ذلك على الصحف التي صدرت بالفرنسية في المغرب منذ الربع الأخير من القرن التاسع عشر إلى أن استرجعت البلاد استقلالها ؟ أو بعبارة أخرى هل يمكسن اعتبار تلك الصحافة أداة من أدوات كتابة تاريخ الحمايــــة ؟ تلــك هـــى الأســئلة المحورية في أطروحة الأستاذ جامع بيضا التي حصل بها على درجــة دكتــورة الدولة في التاريخ المعاصر من جامعة ميشيل دي مونطيني فيي مدينة بورضو الفرنسية في شهر مارس من سنة 1995، وهي أسئلة تلتحم فيها الجوانب المنهجيــة بالجوانب المعرفية ويحمل القارئ من خلالها على التساؤل عن قيمة الجرائسد وما إليها من الدوريات في الكتابة التاريخية، علما بأن الصحف تكون على العموم فــــى سباق مستمر مع الطوارئ فلا يتسع الوقت أمامها لغربلتها ولفرز الراجح منها العامل في التاريخ مما لا تأثير له فيه. وإن أعطى من العناوين ما يحتل الحيز الأكبر من الصفحة الأولى فكم من واقعة تبدو تاريخية للصحافي حتى إذا مر عليها حين من الدهر بدت للمؤرخ سحابة صيف تثير الانتباه ولا طائل من ورائها. وهذا في الصحافة الرصينة الملتزمة بشيء من التحليل الموضوعي ، أما إذا كانت الصحافة لسان حزب وأداة تحيز فأقوالها لا تتجاوز في الغالب مستوى التعبير عسن أغراضها الذاتية فهي شاهدة على نفسها ولا يمكن أن تشهد على غيرها إلا بالاستقراء الحذر.

<sup>•</sup> أستاذ باحث بكلية الآداب والعلوم الإنسانية \_ الرباط .

على أن ما يدلي به الأستاذ بيضا في أطروحته ومن خلال أربعمائة صفحة من السطور الكثيفة المتلاحقة من التفاصيل الدقيقة الموثقة لا يترك مجالا للجزم بلن الصحافة مصدر من مصادر التاريخ المعاصر لا ينبغي الاستخفاف به بل لا يمكن الاستغناء عنه. والمثال الذي اعتمده الباحث للبرهان على ذلك يمكن اعتباره نموذجا. فهذا المغرب الأقصى الذي كان لا يصدر فيه أدنى صحيفة بأية لغة كانت الموذجا. فهذا المغرب الأقصى الذي كان لا يصدر فيه أدنى صحيفة بأية لغة كانت الي حدود مطلع الثمانينات من القرن الماضي نجده بعد ذلك بثمانين سنة وفي ساة 1951 بالضبط يصدر فيه 150 صحيفة في المنطقة السلطانية وحدها مع صدور معظمها في الدار البيضاء(82) وفي الرباط(57) وصدور الأغلبية الساحقة منها بالفرنسية ( 94%) مقابل 5 % بالعربية والباقي بالإنجليزية. وأي دليل على ما طرأ على البلاد من التحولات والانقلابات أقرب لمسا من هذه القفزة العدية التي تخفي على البلاد من التحولات والانقلابات أقرب لمسا من هذه القفزة العدية التي تخفي لأوما من تحتها قفزة في المعنويات إذ انتشار الصحافة المكتوبة في مجتمعنا في تلك الحقبة ولو بلغة الغير كان أجلى علامة على التغيير بل وسببا من أسبابه ولا يقل في ذلك مفعولها عن مفعول تعميم النتقل بالسيارة أو القطار أوتعميم الاسستتارة بالكهرباء ولو في المدن.

وقد وقف الأستاذ بيضا على أمارات تلك التغيرات وعلى مختلف مراحلها من خلال ما صدر من الصحف الفرنسية في المغرب فيما بين 1870 و 1870 وهي المرحلة التي قال عنها في الخلاصة العامة من كتابه (ص396) بأن فترات السلم فيها كانت هي الاستثناء أما القاعدة فكانت للحرب والاقتتال إما من خلال الحربيين العالميتين الكبريين وإما من خلال حروب التمهيد أو "لاباسفكاسيون" التي امتدت الثين وعشرين سنة وكانت حرب الريف ذروة فيها وكانت ثورة الملك والشعب آخر معاركها. وقد ميز الباحث بين خمس محطات في تاريخ تطور تلك الصحافة.

المحطة الأولى تقع في الفترة السابقة لعقد الحماية من ثمانينات القرن التاسع عشر إلى سنة 1912 حيث كانت الصحافة الصادرة بالفرنسية في آن واحد ننيرا بالتجديد المفروض بالعنف ودليلا على عجز المغرب عن مسايرته بوسائله الذاتية وعلى قرب وقوعه في شباك الإمبريالية الفرنسية إذ كانت جل المبادرات الصحفية تتم بالفرنسية على يد بعض اليهود المأمورين للأوساط الفرنسية مثل أبراهام ليفي كوهن صاحب Le Réveil du Maroc الذي خلفه عليه حاييم بن شمول، أو على يد الأجهزة الديبلوماسية نفسها مثلما كان الأمر بالنسبة لجريدة ليسعى في الرزق مسن أو على يد بعض من جاء البلاد في ركاب جيوش الاحتلال يسعى في الرزق مسن خلال الصحافة مثل La Vigie Marocaine التي أصدرها في الدار البيضاء منذ 1908 خلال الصحافي متقلب الأطوار اسمه Christian Houel.

وتمتّد المحطة الثانية على طول مقيمية ليوطي مــن 1912 إلــى 1925 ، وفيــها وضعت أبرز معالم الصحافة عامة والصحافة المكتوبة بالفرنسية خاصة علـــى مـــا

ستبقى عليه لمدة الحماية سواء من ذلك الظهير المنظم لقوانين صدورها (27 أبريسل 1914) أو حالة الطوارئ التي أقرت في المغرب ليلة اندلاع الحرب العالمية الأولى والتي جعلت المخالفات الصحفية من اختصاص المحاكم العسكرية ثم تناسسي ليوطي وكل من خلفه في الإقامة العامة أن يلغوها إلى أن استقلت البلاد سنة 1956. ولذلك تميزت حكومة ليوطي في الميدان الصحفي بعدة فترات من الجدل العنيف الناتج عن ذلك التشريع المتشنج وعن رفض بعض الصحفيين الفرنسيين الامتثال لمقتضياته مثل هوييل السابق الذكر وآخرين من أضرابه الذين تحاملوا على الإقامة العامة بأشد لهجة مما اضطر ليوطي إلى طردهم من المغرب فبقي سيد الميدان حريصا على أن لا تتنقل إلى المغرب تلك الحرية التي كانت تنعم بها الصحف في فرنسا والتي كان يعتبرها شكلا من الفوضى لا حاجة للمغاربة به سيما بعد انتشار حرب الريف في المنطقة السلطانية.

وتمتد الفترة الثالثة من 1926 إلى 1939 وهي الفترة التي أرسيت فيسها الشبكتان الصحفيتان الفرنسيتان الرئيسيتان حول Pierre Mas وجرائده الأربعة La Vigie Marocaine في الدار البيضاء و L'Echo du Maroc في الربساط و Maroc le Courrier du في فاس، علما بأنه لم يؤسس أية واحدة منها وإنما استفاد من ثروة والده Antoine Mas التي تجمعت لديه من مضارباته الرابحة في المغرب منذ 1907 ليقتني كل ذلك ممن كان قد سبق إلى إنشائه. هــــذا من جهة ومن جهة أخرى شبكتة Francis Busset و jean Renaud بجريدتين أو لاهما صباحية وهمى أشهر هما عنوانها La Presse marocaine الثانية مسائية كما يدل عليها عنوانها بالفرنسية Le Soir marocain وإن لم تعمر طويلا لضعف ما كانت تتوكأه من الوسائل المادية بالنظر إلى شبكة ماس التسى سيطرت منذ العشرينات سيطرة تامة على ما أصبح يسمى بالصحافة اليومية الكبرى لقراعتها من قبل السواد الأعظم . على أن أبرز ما يميز هذه المرحلة الثالثة ظهور الصحافة الحزبية الناطقة بالفرنسية سواء في أوساط الجالية الأوربيسة التسي دخلت على المغرب بكل ما كانت تحمل في ثناياها من التناقضات أو فـــي صفوف الشرائح الوطنية المغربية الناشئة. وقد شرح الباحث هاهنا ما كان للمرحوم محمد بن الحسن الوزاني من الأدوار الريادية والنضالية في هذا المضمار. لكن لمن كانت تلك الصحافة صحافة متحيزة فإنها كانت لا تركب إلا أعلى ما في أمواج الصدام السياسي من القمم فكانت مثيرة للعنف معرضة له بحيث ما أن سارت معالم الحبوب العالمية تلوح في الأفق حتى كان جل الجرائد المتحزبة قد صدر القررار المقيمي بإيقافها وفي بعض الحالات ألقى القبض على أصحابها مثل محمد بن الحسن الوزاني ومحمد اليازدي في صفوف المغاربة و Paul Chaignaud صاحب Le Maroc Socialiste السان حال فرع الحزب الاشتراكي الفرنسي في المغرب.

وكان حتما أن تفتح الحرب العالمية الثانية مرحلة جديدة في مسار تلك الصحافسة وهي المرحلة الرابعة، وذلك من جراء ما ترتب عليها من الهزات ومن انقسام الفرنسيين إلى حزبين متناحرين ورجسح أول الأمسر حسزب بيطسان فيمسا بيسن 1940و 1942 ففرض فلسفته وشعاراته وقوانينه المناوئة لكل تحرر فكرى. وتحمست لذلك صحف ماس بمنتهى الحماس وصبت جام غضبها على دي كول وعلى الإنجليز، بينما حاولت شبكة بوسي الوقوف موقفا مطبوعا بشيء من الرصانة. تـم لما كان نزول الحلفاء في نونبر 1942 آل الأمر بالتدريج السبي أنصسار دي كسول فنشأت صحافة جديدة متياسرة على العموم ومطالبة قبل كل شيء بالانتقام ممن كلن قد قبل التعامل مع الألمان وألقى القبض بالفعل على ببير ماس ووضع تحت الإقامة الإجبارية سنة 1945 وصدر الأمر بتفكيك شبكته فتفككت في الظاهر بأن أقيم حول كل عنوان من عناونها شركة متميزة خاصة لا علاقة لها بماس مبدئيا وإن كان الذين ترأسوها كلهم من أصدقائه وممن كان يعمل معه أمثال الدكتور إيــــــو في صيف 1954 جزاء وفاقا على بعد شأوه في المكر والخبث. ومن أغرب ما وقع لدى تفكيك شبكة ماس ولو في الظاهر أن استحوذ الاتحاد العام الكونفدرالي للنقابلت المغربية (U.G.S.C.M.) الناشئ قريبا على جريدة Le Petit Marocain وجعلها لسان حاله إلى سنة 1948 وكان نلك من المفارقات العجيبة التي حولت صحيفة كانت موسومة بتطرفها اليميني لدرجة أن الظرفاء كانسوا قسد غيسروا عنوانها فيمسا بينهم فجعلوه Le Petit Nazi حتى إذا وضعت الحرب أوزارها أصبحت نفس الجريدة تعبر عن نضال الطبقة العمالية والأفكار التقدمية. أما شبكة بوسي فلم تستفد لا من الهيمنة الفاشستية و لا من سيطرة دي كول. فلا المقيم نوجيس ( (Noguèsكلن ممن يمكن أن يشكر له مجهوداته التزاما بالموضوعية و لا جابرييل بووه (Gabriel Puaux) الذي عينه دي كول في الإقامة بالرباط كان ممن يصنعي لأقول الحقائق ولو بالتي هي أحسن.

وكانت المرحلة الخامسة والأخيرة من 1946 إلى 1956. وكان من مميزاتها الكبرى تصلب الصحافة الكبرى وجرائد ماس على وجه التخصيص في مواقف الطغيان والجبروت في الوقت الذي اضطرت فيه الإقامة العامة للترخيص للأحزاب الوطنية المغربية بإصدار صحف لها من جديد سواء في طنجة التي أصدر المرحوم المكي الناصري فيها La Voix du Maroc منذ ربيع 1946 إلى غداة الزيارة السلطانية لطنجة في أبريل من السنة الموالية إذ تم توقيفها لما أبدته من الحماس الوطني بالمناسبة، أو في المنطقة السلطانية التي أصدر فيها حسزب الاستقلال سنة 1948 (Opinion du peuple) لوحيث لم تعمر الأسباب ذاتية فإنه أصدر أسبوعية -A1 المتادريير سانترال في المنطقة الوطنية وجدت مع ذلك من ينافح عنها ويسمع بعض دجنبر 1952. ولكن الحركة الوطنية وجدت مع ذلك من ينافح عنها ويسمع بعض

تظلماتها ولو في خفوت على لسان مجموعة فالطير Walter السذي ورث صحافة بوسي في ظروف يشرح الأستاذ بيضا جوانبها شرحا ضافيا. وبذلك أصبحت La بوسي في ظروف يشرح الأستاذ بيضا جوانبها شرحا ضافيا. وبذلك أصبحت Presse — Maroc السابقة تحمل عنوان Presse — Maroc جريدة متمسكة بشيء من التعقل والموضوعية سيما عندما فوتت إلى المقاول صاحب زيت لوسيور أنداك وهو Jacques Lemaigre-Dubreuil الذي أدرك أن استقلال المغرب آت لا مفر منه فطرح كل تعنت وصار يصدع بالواقع. فلم يتردد المتطرفون من أنصار "الوجود الفرنسي" من اغتياله في يونيه 1955 شهورا معدودات قبل عودة الملك من منفاه وإعلان الاستقلال في نونبر من نفس السنة، مما جعل ماس وصحفه تتلون وكان ذلك من آخر تلوناتها بلون المغرب المتحرر وتتكلم بلسان الحكومات المغربية إلى أن تمت مغربتها في مطلع السبعينات.

هذا ولم يفت الأستاذ بيضا أن يذكر ما وقف عليه من تطور نوعين أخرين من تلك الصحافة الصادرة بالفرنسية: صحافة الجالية اليهودية من جهة وصحافسة الكنيسة الكاتوليكية من جهة أخرى. فلقد تحركت الجاليات اليهودية مثلما تحرك كل شيء في المجتمع المغربي من جراء الحماية وألزمت بالإصغاء إلى ما كان يجري حولها داخل البلاد وخارجها سيما وقد انبث في صفوفها عناصر أجنبية جاءت موفدة في مهمة الدعاية للتيار الصهيوني. ومع ذلك يميز الباحث بين ثلاثة اتجاهات في تلك الصحافة أثناء الحماية اتجاه كان ينادي بالشعارات الصهيونية ولسان حالسه دوریة کانت تصدر مرتین کل شهر تحت عنوان L'Avenir IIIustré بقصد إقناع اليهود المغرب أن لا مستقبل لهم إلا في فلسطين وأيضا بقصد تمكينهم من شيء ما من الأنبيات الصهيونية التي كانت الصحف الرائجة بها في العالم محظـــورة فــي المغرب. وغنى عن البيان أن المجلة المذكورة انقطعت عن الصدور مسع اشتعال نير ان الحرب العالمية الثانية. ثم كان في الجالية اليهودية تيار ثان لا يعنيه إلا شؤونه الذاتية وتحسين أحوال أفراد الملة مع تمام الامتثال للسلطات الفرنسية والتنويه المستمر بما جاءت به من الرقى لهم وبما كانت تغدقه عليسهم من النعم وكان لسان حال هذا الاتجاه الدورية الشهريسة الصادرة بالرباط تحت عنوان La Voix des Communautés. أما التيار الثالث فإنه تجلى في مطلع الخمسينات تحت تأثير فليكس نتاف Félix Nataf وميير طليدانو meyer Tolédano اللذين تفطنا إلى خطورة شأن النضال الوطني وإلى واجبات اليهود المغاربـــة فـــي ذلك فأسسا في مارس1951 جمعيــة Les Amitiés marocaines اللدعــوة إلــي رص صفوف الوطنية المغربية بغض النظر عن الاختلافات الملية.

وسارت الصحافة الكاثوليكية هي الأخرى مسارا شبيها بذلك. فإنها كانت طيلة أسقفية المونسنيور فييل (Mgr. Vielle) فيما بين الحربين العالميتين صحافة استعمارية شبه صليبية متحمسة لضرورة نشر المسيحية في صفوف القبائل البربرية. فكانت من المقتنعين بصواب الظهير المشؤوم ليوم 16 ماي 1930 وكان

لسان حالها مجلة Le Maroc catholiqueالمنشأة منذ يناير 1921 والتي تعززت ســـنة 1928 بملحق يحمل عنوانا واضح المرمى وهو Le Semeur marocain كان يشـــرف عليه الأب هنري كولير (Henry Koelher) وبأسبوعية تحت عنوان L'Effort صدرت أول مرة سنة 1935 رافعة لشعارات الأوساط اليمينية الفرنسية المتطرفة. ولكن صحافة الأوساط اليسارية والماصونية العقلانية كانت تتصدى لها وتفضح شطحاتها وتفند مزاعمها. وكان في طليعة المعركة من الصحفيين الفرنسيين أمثال Eugène Carette-Bouvet و charles Hédelin اللذين كانت لهما سوابق في السجال ضيد الأوساط المهيمنة في الحماية منذ مقيمية ليوطى مما يذكره الأستاذ الباحث بالتفصيل فلينظر هناك. أما ما نذكره نحن هنا فهو أن الأوساط الكاثوليكية تفتحــت هي الأخرى لرياح التغيير بتأثير من أحداث الحرب العالمية الثانية وبفضل مجهودات المحامى بول بوطان Paul Buttin الذي استوطن مكناس منذ سنة 1920 وكان ممن لا يقول بتعاليم المسيح وحسب بل وممن يسهر على العمل بها. وكان شغله الشاغل في الثلاثينات ترويج الصحافة الكاثوليكية المتحررة الصادرة في فرنسا ليضاهي بها ما كانت تكتبه أقلام الصحافة الصليبية في المغرب ثم إنه أنشا مجلة شهرية لنشر أرائه التقدمية تحت عنوان Afrique Terres d وذلك ابتداء من يناير 1944 وعززها بدورية أخرى في مارس 1946 تحت عنــوان Méditerranée، وبذلك سيطر التيار التحرري الكاثوليكي في السنوات الأخيرة من الحماية سيما بعد أن عين الأسقف ليفيفر (Mgr Lefevre) على رأس أسقفية الرباط وكان يدعو جهرا إلى احترام الجماهير المسلمة ويرى أن لا سبيل لاطمئنان المسيحيين في المغـــرب الا يرضاها.

ولقد أتى الأستاذ بيضا بكل ذلك معززا بتفاصيله مثبتا بقراءة متأنية متبصرة للمجموعة الضخمة من الدوريات وللعديد من الوثائق الغميسة المنتقاة من أهم مستودعاتها كوزارة الشؤون الخارجية في باريس ونانط ووزارة الحرب في قصر فانسين والمتحف الابريطاني والوثائق الأمريكية في واشسنطن ووثائق الرباط فضلا الإسرائيلية في باريس ووثائق وكالة هافاس ووثائق الخزانة العامة في الرباط فضلا عن كل ما هو منشور من الدراسات والمقالات التي لها صلة بالموضوع. وقد سيق للقارئ كل ذلك بلغة حية لاتشوبها شائبة وبخفة روح تجعل من مطالعة الكتاب متعة لا يخلو منها لا لحظات الاستملاح ولا لحظات الإشفاق. فإنك أحيانا تجد نفسك وكأنك بصدد مجموعة من القصص يعرض المؤرخ خيوطها أمامك فيشوقك للاطلاع على فصل المقال منها فيشتد الانتباه ويساعد على استيعاب كل فيشوقك للاطلاع على فصل المقال منها فيشتد الانتباه ويساعد على استيعاب كل نلك وضوح التصميم وتنييل كل باب منه بملخص يختزل مجمل ما تحصل من المعلومات التي جاءت ملخصة قريبة التناول في الخلاصة العامة ، يضاف إلى كل نلك الجداول والبيانات الإحصائية الواردة في طي الكتاب بالأرقام وبعناوين نلك الجداول والبيانات الإحصائية الواردة في طي الكتاب بالأرقام وبعناوين الصحف وبتطورها كما وكيفا وعير الحقبة المدروسة.

فهذه الأطروحة لا يملك القارئ إلا أن يقول عنها إنها جاءت وفق ما أراده لها واضعها ، فهو يثبت أن الصحافة مصدر تاريخي لا غنى عنه شريطة أن لا يكتفى بفحص العناوين والنوازل بل وأن ينغمس المؤرخ في الغميس من الوثائق ليكتفى بفحص العناوين والنوازل بل وأن ينغمس المؤرخ في الغميس من الوثائق ليطلع على ما كان من تحت تلك الصحافة من الأوراق مما لم تكن لتشره في حينه وهو طعام سائغ حلال المؤرخ. ولي مع ذلك ملاحظتان على الأستاذ بيضا : أو لاهما أنه ترك جانبا مضمون تلك الصحف فلم يلتفت لا لما كانت تسوقه من الأخبار ولا لطبيعة من كان يقرأها من القراء فلا علم لنا مثلا بما كان لها من الوقع على الجماهير المغربية وكان بودنا أن نعلم أي دور كان لها في ما جرى من التغيير. أما الملاحظة الثانية فهي وإن كانت شكلية جزئية إلا أنها ذات وزن و لافتة للانتباه إذ يتعلق الأمر بصيغة العنوان وبالضبط بنعت تلك الصحافة الناطقة بالفرنسية بأنها "مغربية" جملة وتفصيلا. فإذا قلنا على المغرب وجب أن نقول عن السبوعية المغرب مغربية لمجرد أنها كانت تصدر بالفرنسية فق العبث. ويخيل إلى أن العنوان الصائب هو الصحافة الصادرة بالفرنسية في المغرب منذ الأصول وإلى ان العنوان الصائب هو الصحافة الصادرة بالفرنسية في المغرب منذ الأصول وإلى سنة 1956. وللأستاذ الباحث واسع النظر على كل حال.

